



Euroopan unionin  
neuvosto

Bryssel, 15. heinäkuuta 2020  
(OR. en, es)

---

---

Toimielinten välinen asia:  
2006/0058(CNS)

---

---

8772/20  
ADD 1

AVIATION 126  
RELEX 441  
USA 26

#### ILMOITUS: I/A-KOHTA

|                 |                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Lähettiläjä:    | Neuvoston pääsihteeristö                                                                                                                                                                                                |
| Vastaanottaja:  | Pysyvien edustajien komitea (Coreper I)/Neuvosto                                                                                                                                                                        |
| Ed. asiak. nro: | ST 13041/15                                                                                                                                                                                                             |
| Asia:           | Muutettu ehdotus neuvoston päätökseksi Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Amerikan yhdysvaltojen välisen lentoliikennesopimuksen tekemisestä<br>– Iirinkielisen toisinnon hyväksyminen<br>– Espanjan lausuma |

Valtuuskunnille toimitetaan liitteessä Espanjan lausuma, joka koskee muutettua ehdotusta neuvoston päätökseksi Euroopan yhteisön ja sen jäsenvaltioiden sekä Amerikan yhdysvaltojen välisen lentoliikennesopimuksen tekemisestä (iirinkielinen toisinto).

**Coreper I (15. heinäkuuta 2020)****Esityslistan kohta 30**

*Muutettu ehdotus neuvoston päätökseksi EU:n ja Yhdysvaltojen välisen lentoliikennesopimuksen tekemisestä (iirinkielinen toisinto)*

**Pysyvien edustajien komitean (Coreper I) ja neuvoston pöytäkirjoihin merkittävä Espanjan lausuma**

*Espanja ilmoittaa, että tämän päätöksen hyväksyminen ei vaikuta sen oikeudelliseen asemaan kiistassa, joka koskee sen alueen suvereniteettia, jolla Gibraltarin lentoasema sijaitsee. Espanja toteaa, että se ilmoitti 20. marraskuuta 2012 komissiolle katsovansa, että Córdoban julkilausuma ei ole enää voimassa ja että kyseisestä päivästä alkaen se ei ole pitänyt hyväksyttävänä sitä, että Euroopan unionin siviili-ilmailulainsäädännössä viitataan edelleen ministerien 18. syyskuuta 2006 antamaan julkilausumaan Gibraltarin lentoasemasta (Córdoban julkilausuma), ja pyysi näin ollen palaamaan ennen 18. syyskuuta 2006 vallinneeseen tilanteeseen kaikissa uusissa lainsäädäntöehdotuksissa.*

---